

J UbXU`]ga i g`Ui Z`Gd]Y`d`Uhn`]b`DY`a . G]hn[fi ddY`ghUf_`VYgWÅX][h

⇒a`Gd]Y`d`Uhn`]a`?UggY`Vi f[Yf`K Y[`]b`DY`a`k i fXY`Y]bY
G]hn[fi ddY`VYgWÅX][h`NYi [Yb`[Ygi WÅh`<]bk Y]gY`Ub
Dc`nY]; Yfc`ghY]b"

⇒X`Yf`_`Y]bYb`; Ya Y]bXY`DY`a žVY`Ubbh`ZØf`]\fY`fi \][Yb
K c`b[Y[YbXYb`i bX`XYb`ZFYi bX`]WÅYb`BUW`VUfbž`k i fXY`]b`XYf
j Yf[Ub[YbYb`BUW`h`Y]bY`i bYfZFYi`]WÅY`9bhXYW`i b[`]Ya UWÅh`
Nk]gWÅYb`GcbbhU[UVYbX`i bX`A`cbhU[a`cf[Ybž[YbUi Yf`[YgU[h
j ca`%"GYdhYa VYf`&\$&(i a`&\$.\$\$`i \f`V]g`ni a`&"GYdhYa VYf`i a
%\$. \$\$`i \fž`_Ua`Yg`ni`a`i`hk`]`][Yb`NYfghØfi b[Yb`Ui ZY]bYa
ÖZYbh`]WÅYb`Gd]Y`d`Uhn`]a`?UggY`Vi f[Yf`K Y[`]8]YgY`i bYfk UfhYhYb
J UbXU`]ga i gU`hY`k YfZYb`]WÅh`bi f`Y]b`gWÅ`YWÅhYg`@WÅh`Ui ZX]Y
J cfZÄ`Y`]b`XYf`; Ya Y]bXYž`gcbXYfb`[YZÄ`fXYb`Ui WÅ`XYb
; Ya Y]bgWÅUZhg[Y]ghi bX`X]Y`G]WÅYf\Y]hž`X]Y`gc`WÅ`ÖZYbh`]WÅY
6YfY]WÅY`V]YhYb`gc`Yb"

8]Y`HÄhYfž`XYfYb`⇒XYbh]hÄh`V]g`Ub[`]i bVY`Ubbh`]ghž`\UVYb
Yf\YV`]WÅY`GWÅ`ÄXYb`]Yfi fgUWÅ`hž`]bXYa`g]Y`Y]bY`G]hn[fi ddY
[Yk U`hgUa`VYgWÅ`ÄX][hYb`"8]YgYf`J cfZU`ž`XYf`g]WÅ`[Y[Yb`XUg
[YgY`gWÅUZh`]WÅY`; i h`Y]bYf`; Ya Y]bgWÅUZh`f]WÅhYhž`gWÅ`c`W`Y]fh`X]Y
5bk c`bYfž`X]Y`gc`WÅY`HUhYb`]WÅh`ZØf`a`Ö[`]WÅ`[Y\U`hYb`\ÄhYb`
9]b`<c`nh]gWÅ`k i fXY`Ui g`gY]bYa`i; i bXUa`Ybh[YVfc`WÅYb`i bX
VY]gY]hY`[Yghc»Ybž`k Ug`X]Y`F`c`Vi`gh\Y]h`XYf`A`ÖVY`b`i; fU[Y`ghY`h
i bX`XUXi fWÅ`ni`gÄh`]WÅY`i; fU[Yb`ni`f`G]WÅYf\Y]h`Ui`Zk`]fZ`"8UfØVYf
\]bUi`g`k i fXYb`Ub`a`]bXYghYbg`nk`Y]`<c`nVÄb`_Yb`X]Y
FØW`_Yb`Y`bYb`\YfUi`g[Y\YVY`hž`k Ug`XYb`G]hnVYfY]WÅ`i bVfUi`WÅVUf
a`UWÅh`i bX`XYb`; YXUb`_Yb`Ub`FØW`_g]WÅhg`cg][`_Y]h`Ui`ZVf]b[`h"

K]WÅ h][Y`8 YhU]`g`XYf`GUWÅ VYgWÅ`ÄX][i b[

8]Y`GWÅXYb`Ui Z`XYa`Gd]Y`d`Uhn`g]bX`b]W`h`bi`f`a`UhYf]Y`Y`f`B`U`h`i`f`
<]Yf`UVYb`?`]bXYf`i`bX`j`fY`:`Ua`j]Yb`Y]bYb`C`fh`XYf`6Y[Y[bi b[
i`bX`:`fYi`XYž`XYf`bi`b`]a`Ni`[`X]YgYf`NYfgh`Øfi`b`[`]b`Y]b`i`bg]W`YfYg
HYffU]b`j`Yfk`UbXY`h`k`]fX`"9`hYf`]W`Y`Gcf[Yb`_`ØbbhYb`g]W`Yf`Ø`Ybž
k`Å`fYbX`X]Y`?`]bXYf`]b`XYb`6YfY]W`Yb`gd]Y`Ybž`X]Y`ni`j`cf`U`g
g]W`Yf`[`U`hYb`"8]Yg`[`]`h`Yg`ni`j`Yf`]bXYfbž`i`bX`X]Y`:`Ya`Y]bXY`c`Z`h
Ui`ZI`bhYfgh`Ø`hni`b`[`Ui`g`XYf`6Yj`Ø`_`Yfi`b`["`

:`Øf`K`c`b`cfhY`k`]Y`DY`a`ž`k`c`Ni`gUa`a`Yb`U`h`i`bX`:`Ya`Y]bgW`U`Z`h
c`W`[`YgW`Å`h`h`k`YfXYbž`]gh`Yg`Yb`hgW`Y]XYbXž`XYfUfh][`Y`J`cfZ`Å`Y
ni`i`bhYfv]bXYb`"8]Y`Dc`nY];`Yfc`ghY]b`V]h`h`Y`h`X]Y`6Yj`Ø`_`Yfi`b`[`i`a
A`h`j`Z`Y`K`Yf`<]bk`Y]gY`ni`XYb`6YgW`Å`X][`i`b`[`Yb`[`YVYb`_`Ubbž`k`]fX
Xf]b`[`YbX`[`YVYhYbž`g]W`i`bhYf`dk`[`Yfc`ghY]b`4`dc`nY]"f`d`XY`c`XYf
hY`Y`Z`c`b]gW`i`bhYf`\$`*)`-`%`#`)`&`\$`ni`a`Y`XYb`"9g`]gh`Y]b`5`ddY`U`b
U`Y`ž`Z`Øf`X]Y`:`Ya`Y]bgW`U`Z`h`i`bX`X]Y`G]W`Yf`Y]h`XYf`[`Ya`Y]bgUa`Yb
F`Å`i`a`Y`Y]bni`hfYhYb`"

K`]Y`gW`bY`g]W`Y]bY`5`ha`cgd`Å`fY`XYg`J`Yf`hf`Ui`Ybg`i`bX`XYf
G]W`Yf`Y]h]b`Y]bYf`B`U`W`V`UfgW`U`Z`h`Å`b`XYfb`_`Ubbž`nY][`h`X]YgYf
J`cfZ`U`U`i`Z`Y]bXf]b`[`]W`Y`K`Y]gY`"8Yf`Gd]Y`d`Uhnž`Y]bgh`Y]b`C`fh`XYf
:`fYi`XYž`hf]Z`h`bi`b`Ui`Z`XUg`Gh][`a`U`XYg`J`UbXU`]ga`i`g`"9g`V`Y]V`h`ni
c`ZYbž`XUgg`gc`W`Y`K`c`fhY`b]W`h`Ui`Z`h`Ui`V`Y`C`f`Yb`ghc»`Yb`i`bX
5`bghfYb`[`i`b`[`Yb`i`bhYfbca`a`Yb`k`YfXYbž`i`a`X]Y`X`Yb]h`h`h`XYf
H`Å`hYf`ni`Yb`h`Ø`Yb`i`bX`i`a`X]Y`j`Yf`cfYbY`i`b`V`Y`gW`k`Yf`h`Y]h
ni`f`Ø`W`_`ni`Vf]b`[`Yb`"

≠`Y]bYf`K`Y`hž`]b`XYf`X]Y`:`YgY`gW`U`Z`h`ni`bY`a`YbX`XYb`8`f`Ub`[`ni`f
<`Y`X`c`b]ga`i`g`i`bX`9`[`ca`Ub]Y`j`Yf`Yfbhž`g]bX`gc`W`Y`H`U`h`Y`b
Yfb`Ø`W`h`Y`fbX`"8`Ug`6`Y`X`Ø`f`Zb]gž`X]Y`6`Y`Ø`f`XYb`ni`i`]b`Z`c`fa`]YfYb`i`bX
[`Ya`Y]bgW`U`Z`h]W`Y`Z`Øf`g`Ui`V`Y`fY`i`bX`g]W`Y`fY`F`Å`i`a`Y`ni`gc`f`[`Ybž`]gh
Yi`hY`fY`Yj`Ub`hYf`XYb`b`Y`"9g`[`]`hž`XUg`:`Ya`Y]bgW`U`Z`hg`[`Y`Z`Ø`_`ni
gh`Å`f`_`Yb`i`bX`X]Y`Ø`ZY`bh]W`Y`≠`Z`f`Ughfi`_`hi`f`ni`g`W`Ø`h`nYbž`i`a`XYb
b`U`W`Z`c`[`Yb`XYb`:`Yb`Yf`Uh]c`b`Yb`Y]bYb`C`fh`ni`i`]b`hYf`Ugg`Ybž`Ub`XYa
g]Y`i`b`V`Y`gW`k`Yf`h`gd]Y`Yb`_`Ø`b`Yb`"

6Ygi WYb'G]Y'i bg'Ui Z'b!U["XY